

# Parní a masážní box

## IQ

### návod k instalaci a obsluze

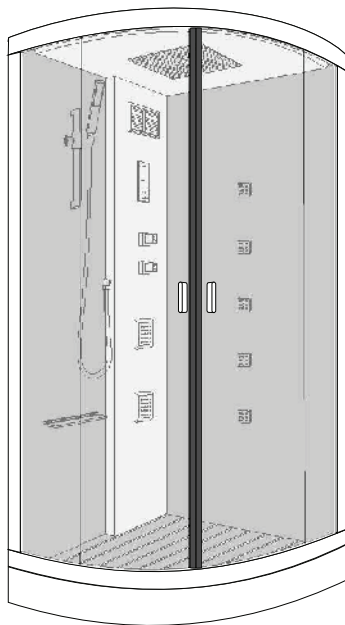
#### Vážení uživatelé!

Blahopřejeme Vám k nákupu našeho parního boxu.

Česká společnost ARTTEC s r.o. dodává na trh boxy v cenách, do nichž není zahrnuta částka za osazení a oživení celého boxu. Uplatnění Vašeho nároku na tuto službu u některé z autorizovaných firem předpokládá bezpodmínečné dodržení následujících pokynů, týkajících se stavební připravenosti koupelen. Jestliže uvedené pokyny nedodržíte, nebude Vám zařízení osazeno a oživeno.

Záruka, jejíž podmínky a doba platnosti jsou uvedeny na záručním listu, potvrzuje po osazení a oživení autorizovaná firma. Bez tohoto potvrzení není záruka platná! Prosíme Vás proto, abyste veškeré přípravy své koupelny pro instalaci boxu, popsané v částech STAVEBNÍ PŘÍPRAVENOST a VLASTNÍ INSTALACI BOXU, věnovali maximální pozornost a dodrželi všechny zde uvedené pokyny. Vyhnete se tak případným požitím.

Přejeme Vám upřímně, aby Vám náš výrobek účinně sloužil ve všech svých funkcích po mnoho let a bez jakýchkoliv těžkostí. V případě jakýchkoli pochybností neváhejte ihned kontaktovat montážní firmu.



Rozměr:	1000 × 1000 × 2230 mm
Výška výrobku:	2230mm
Světlá výška:	1950 mm
Šířka průchodu:	530 mm
Výška sedátka:	300 mm
Hloubka vaničky:	40 mm

### Důležitá upozornění

1. Ihned po převzetí výrobku zkontrolujte, zda během transportu nedošlo k poškození obsahu a zda je výrobek kompletní.
2. Pokud zjistíte nedostatky obsažené v bodě 1, ihned kontaktujte nejlépe písemnou formou prodejce! Na pozdější reklamace nebude brán zřetel!!!
3. Při přesunech součástí boxu buďte opatrní, obzvláště na bezpečnostní sklo, které nesnese žádné tvrdé a ostré úder, především v rozích.

### Tabulka dílů:

	Popis	ks
1	ruční sprcha s hadicí	1
2	gumové těsnění 2 m	2
3	posuvná tyč s držákem sprchy	1
4	šrouby M4×25	2
5	klíčka otevírání	2
6	polička	1
7	šrouby M5×12	2
8	imbusový klíč 2,5 mm	1
9	spojky	2
10	vruty 4×30	4

11	vruty 4×35	4
12	vruty 4×16	30
13	příchytky skleněné výplně	4
14	vruty 4×12	4
15	šrouby 4×35	14
16	šrouby 4×16	8
17	imbusový klíč 3 mm	1
18	svisté těsnění	4
19	horní kolečko	4
20	spodní kolečko	4
21	vrták 3 mm	1

### Předinstalační pokyny

#### Stavební připravenost

MONTÁŽNÍ PROSTOR OKOLO ZAŘÍZENÍ MUSÍ BÝT 40 CM!

Je nutné dodržet pravouhlost mezi stěnami a podlahou, aby se nekřížily sprchové dveře.

HM box musí zůstat vždy volně vyjímatelný bez destruktivních stavebních zásahů. To znamená, že HM box nesmí být nikdy napevno zazděn!

#### Přívod vody

Přívod teplé a studené vody by měl být umístěn ve výšce 60 - 120 cm nad úrovní podlahy a 5 - 10 cm od rohu (vzdálenější vývod). Vývody vody ze zdi musí být opatřen rohovým ventilem s filtrem ukončeným vnějším 1/2" závitem.

## Elektroinstalace

Zakončení rozvodnou krabicí (min. IP 55), umístěnou v rohu ve výšce 120 - 150 cm nad podlahou a maximálně 20 cm od rohu zdi. Připojení hydromasážního zařízení k elektrické síti smí provádět jen subjekt s oprávněním pro dodavatelskou montáž podle vyhl. č. 20/1979 Sb. §3 odstavce 1, písm. a) ve znění vyhl. č. 553/90 Sb. Přitom musí být respektovány tyto požadavky:

box	turecká lázeň	kabel	příkon	jistič	chránič
masážní	NE	CYKY 3 × 1,5 mm <sup>2</sup>	0,3 kW	10 A	ano – do 30 mA
parní	ANO	CYKY 3 × 2,5 mm <sup>2</sup>	3,0 kW	16 A	ano – do 30 mA

- elektrická instalace, na níž má být hydromasážní zařízení připojeno, musí splňovat požadavky ČSN EN 60335-1:2003, ČSN EN 60335-2-105:2005, ČSN EN 15200: 2007;
- elektrické zařízení boxu musí mít vlastní, samostatně jištěný přívod;
- elektrické zařízení hydromasážního výrobku musí být připojeno na soupravu TN-S s ochranou samočinným odpojením zdroje;
- doplňková ochrana – proudovým chráničem se jmenovitým vybavovacím proudem do 30mA;
- doplňující ochranné pospojení vodičem min. 4mm<sup>2</sup> Cu (není součástí dodávky)
- pokud není v objektu uvedena soustava zavedena, je nutné provést rozdělení vodiče PEN na ochranný vodič PE a vodič N v hlavním rozvaděči nebo v podružné rozvodnici pro hydromasážní zařízení;
- impedance ochranných vodičů musí splňovat požadavky cit. ČSN čl. 2,5. U jiného jištění se musí hodnota stanovit výpočtem. Na provedenou instalaci musí být zpracována výchozí revizní zpráva ve smyslu ČSN 33 20 00 – 6 – 61 (kde musí být uvedeny i naměřené hodnoty vyplývající z ČSN 33 21 40).

Poznámka: napájecí kabel u **parních** boxů je opatřen proudovým chráničem. Z tohoto důvodu je možné napájecí kabel opatřit zástrčkou a následně ho přímo zapojit do elektrické zásuvky. Zásuvka však musí být min. 800 mm od nejbližšího vývodu vody. Firma ARTEC však doporučuje zapojení do krabice IP 55.

## Odpad

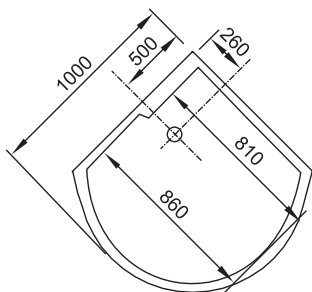
1. Odpadová roura zakončená hrdlem (průměr 40 mm), musí být vyvedena v úrovni podlahy. V případě vyvedení ze zdi musí být opět v úrovni podlahy. Doporučíme zakončit odpadní potrubí HT kolénem.
2. Vzdálenost vývodu odpadu od výtoku max. 40 cm. Nikdy ne přímo pod výtokem!
3. Nedoporučíme, aby odpad vedl přímo do podlahy, při napojení boxu vznikají potíže a box špatně odtéká, a při sprchování stojíte ve vodě. Pokud není jiná možnost, je možno vyjít z podlahy kolénem, a to opět tak, aby spodní hrana kolena byla max 1,5 cm nad podlahou. Pokud ovšem bude přívod v blízkosti, nebo přímo pod výtokem z vany nepůjde napojit. Vše je nutno posuzovat individuálně dle podmínek, aby bylo možno vše napojit i při smontovaném boxu.

Žádáme zákazníka, aby zvážil při koupi boxu zda prostor, kam s tímto výrobkem počítá je vhodný pro instalaci a zároveň zda zákazník zajistí dostatečný montážní prostor.

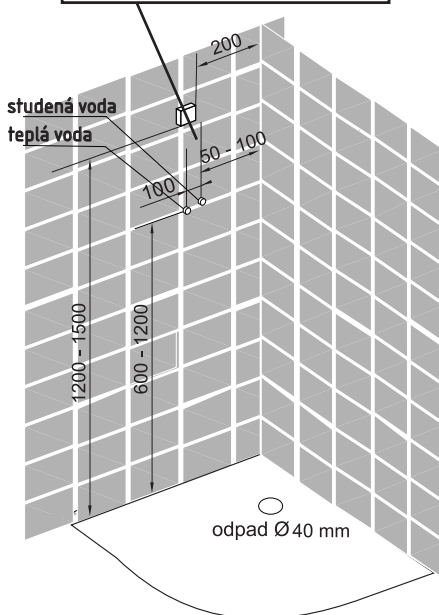
**Masážní box musí zůstat volně vyjímatelný (bez destruktivních prací)! To znamená, že box můžeme bez problémů vyjmout přičemž bude zajištěn montážní prostor okolo boxu min. 40 cm!**

## Umístění přívodů elektřiny a vody

- Kabel 3 × 2,5 mm<sup>2</sup> - parní
- 3 × 1,5 mm<sup>2</sup> - masážní
- Zakončení vodotěsnou krabicí krytí IP55
- Ochranný vodič na pospojování 4 mm<sup>2</sup> Cu
- Proudový chránič do 30 mA
- Jištění 16A parní box
- 10A masážní box
- Nutná revizní zpráva ve smyslu ČSN 33 2000-6-61



půdorys vaničky



### POZOR:

V rámci oboustranné spokojenosti, firma ARTTEC doporučuje aby veškerou montáž a instalaci výrobku ARTTEC prováděly autorizované firmy uvedené na zadní straně montážního návodu.

### Bezpečnostní opatření

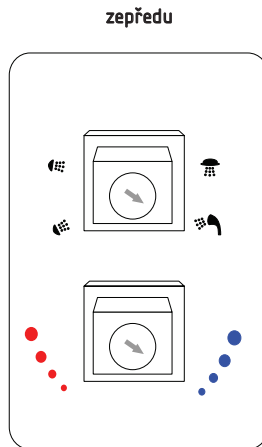
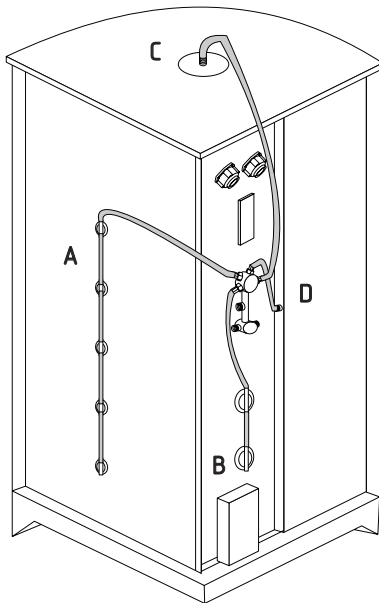
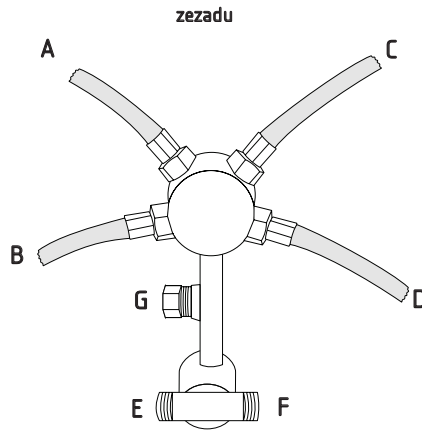
1. Systém musí být instalován na pevných základech, jinak výrobce nezodpovídá za následky z nesplnění tohoto požadavku.
2. Veškeré štěrby a otvory, které slouží k odvětrání a zajištění spolehlivého chodu boxu nesmí být blokovány zevnitř ani z venku žádnými předměty ani překážkami.
3. Děti smějí obsluhovat veškeré boxy bez dozoru pouze v případě, že byly řádně poučeny a pochopily, jaké nebezpečí hrozí v případě nesprávného používání.

Pozn.: Firma ARTTEC nedoporučuje, aby veškeré boxy samostatně obsluhovaly děti od 0-15 let a to ani tehdy, jestliže byly rodiči poučeny. Za jakékoliv zranění firma ARTTEC nenese zodpovědnost.

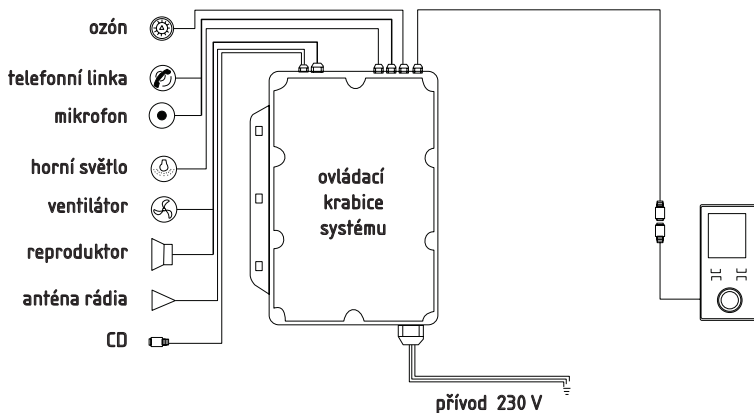
4. Při používání parního boxu je třeba dbát zvýšené opatrnosti, zejména dodržet bezpečnou vzdálenost od vnitřního vyvíječe páry. Dbejte na to, aby žádná část těla nebyla v přímém kontaktu s parními prvky, aby nedošlo k opaření.
5. Osoby se zdravotními problémy, zejména dýchacích cest, srdečních vad, citlivosti pokožky atd., by měly parní box používat pouze se souhlasem lékaře.
6. Nepoužívejte žádné elektrické přístroje uvnitř kabiny.

## Připojení agregátů boxu:

- A. Tropický déšť
- B. Ruční sprcha
- C. Zadní trysky
- D. Boční trysky
- E. Přívod studené vody
- F. Přívod teplé vody
- G. Přívod vody do parního generátoru



## Elektrické zapojení boxu:



### UPOZORNĚNÍ!

Upozorňujeme, že v ceně montáže není zahrnuta úprava stávajících prostorů, demontáž a montáž zařízení (př. vany, umyvadla, pračky, sprch. koutu, atp.). Požadavky na tyto služby musí být nahlášeny již při objednávce montáže boxu! Cena za tyto práce bude stanovena technikem přímo na místě montáže dle rozsahu prací. Hlučnost zařízení není důvodem pro reklamaci.

V případě, že použitá voda obsahuje větší množství minerálů než 3,5 mmol/litr, je nutné pořídit přídavné zařízení na jejich separaci, které je možné v prodeji na našem trhu. Jestliže Vaše zařízení bude zaneseno vodním kamenem či minerálními usazeninami, není možné uplatňovat záruční opravy. Tlak v potrubí nesmí být vyšší než 4 atm. V případě vyššího tlaku je třeba na potrubí namontovat omezovač tlaku za škody vzniklé z důvodu vyššího tlaku firma ARTTEC nenese odpovědnost. Žádáme zákazníka, aby zvažil při koupi boxu zda prostor, kam s tímto výrobkem počítá je vhodný pro instalaci a zároveň zda zákazník zajistí dostatečný montážní prostor.

### Pokyny k instalaci

Když se chystáte k instalaci zařízení, připravte si potřebné nástroje a dostatečný volný, čistý a suchý prostor pro montáž. K montáži je zapotřebí dvou osob.

### Upozornění:

I když jsou instrukce podrobné, vždy doporučujeme, aby montáž provedla autorizovaná odborná firma.

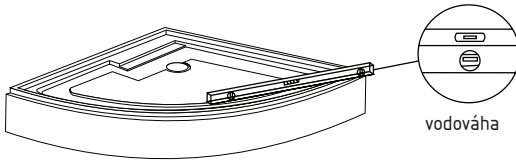
### Potřebné nástroje a pomůcky:

Příklepová vrtačka, svinovací metr, tužka, teflonová páska, křížový šroubovák, vodováha, silikonový tmel s aplikátorem.

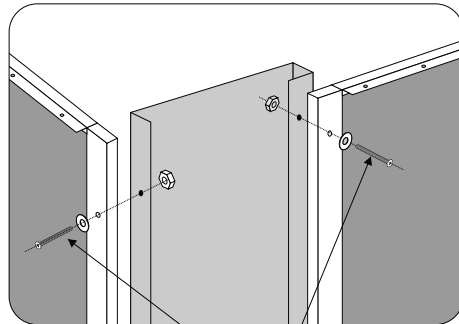
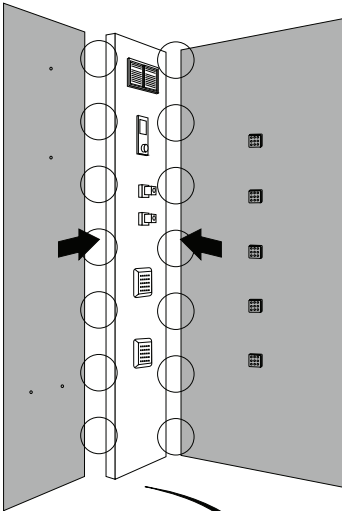
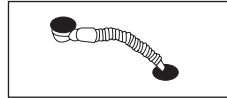
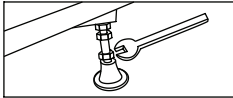
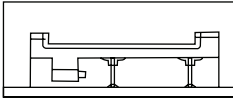
## Postup instalace

**UPOZORNĚNÍ:** Veškeré styčné hrany musejí být po sešroubování zatěsněny silikonovým tmelem, aby byl celý box naprosto vodotěsný!

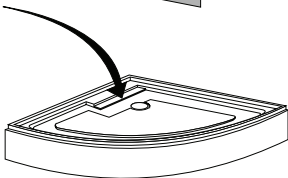
1. Postavte vaničku na připravené místo pro montáž sprchového boxu tak, aby byla ve vodorovné poloze.
2. Sifon propojte s odpadem. Nazvedněte zadní část vaničky a zasuňte jeden konec odpadové hadice do otvoru odpadu. Vaničku přisuňte k obkladům, ale zatím nesilikonujte.

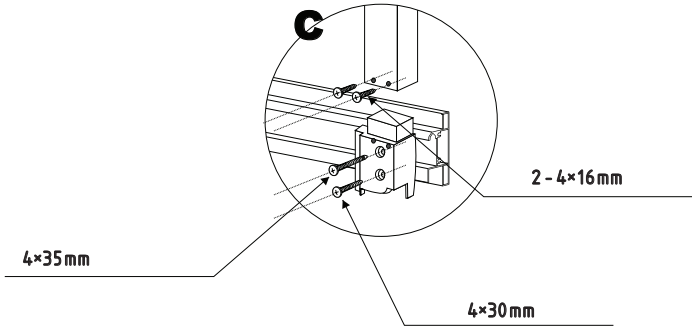
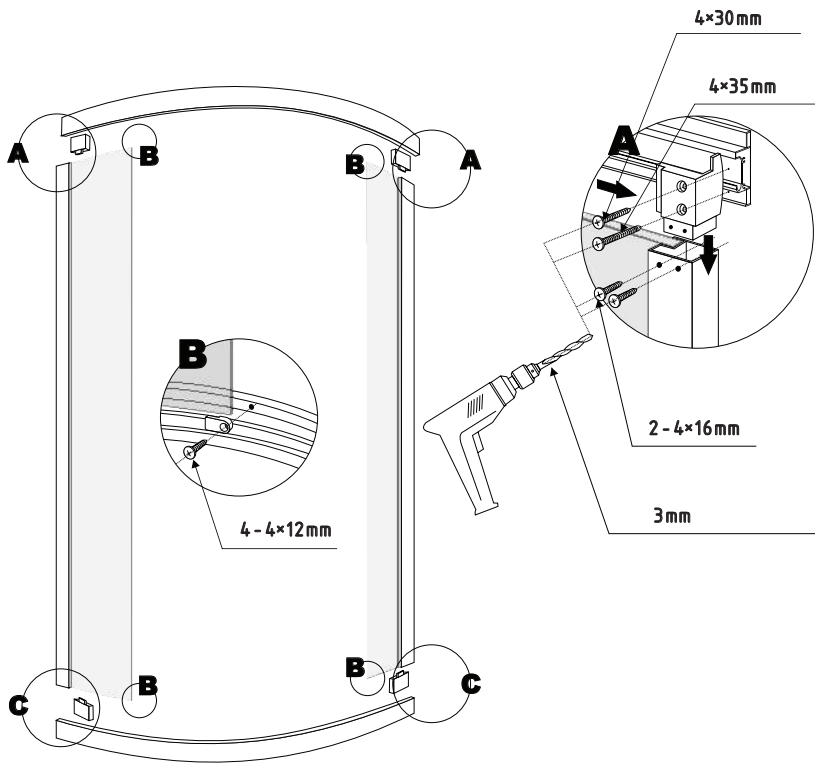


**POZOR:**  
Maximální nosnost vaničky je 120 kg!

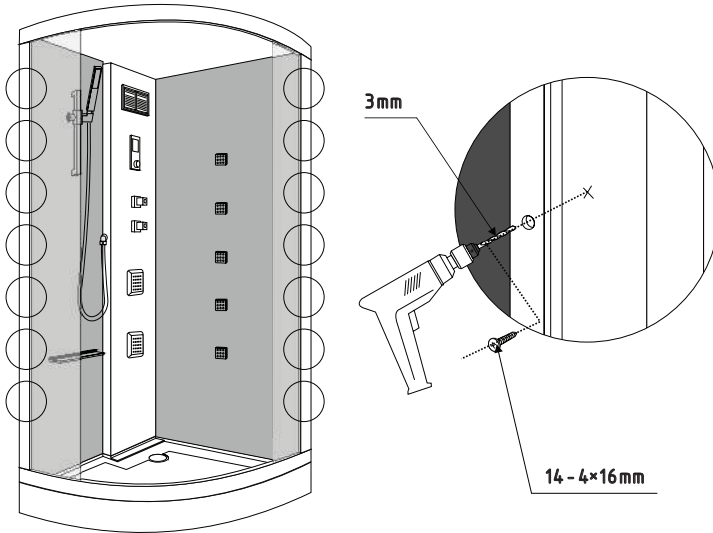
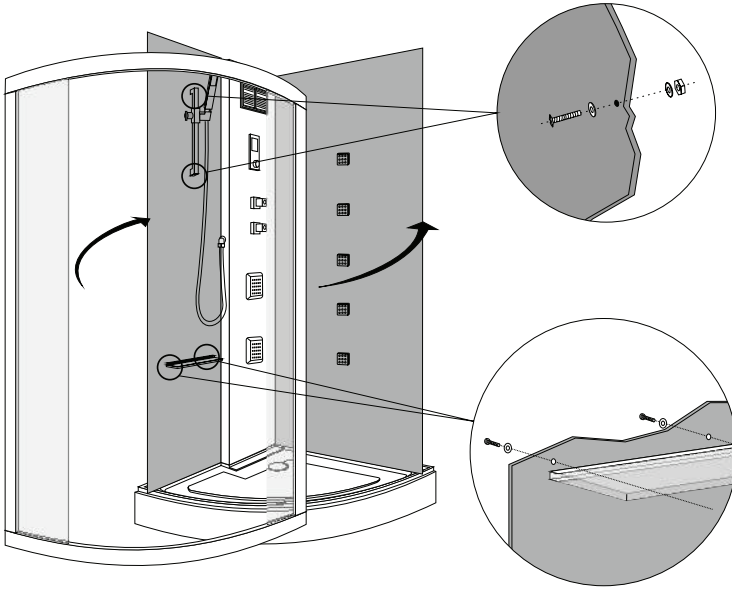


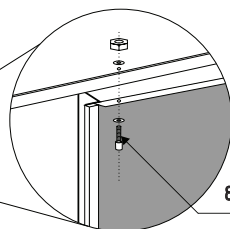
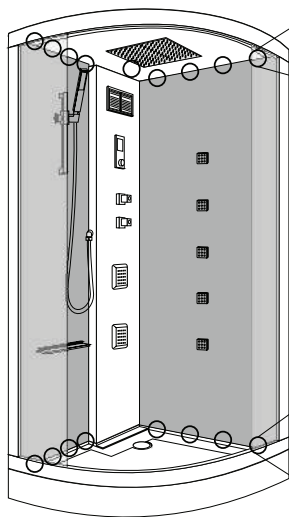
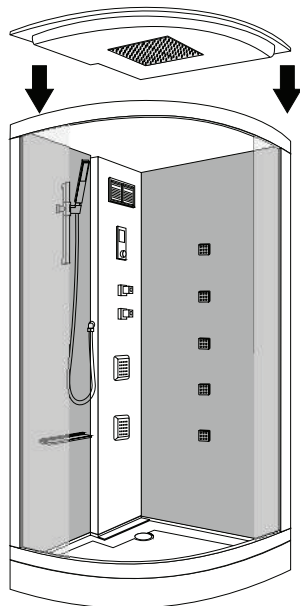
14 - M4x35 mm



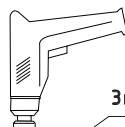




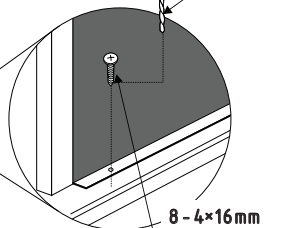




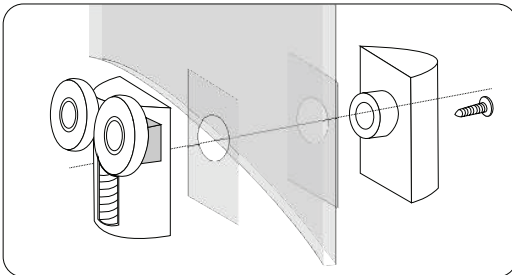
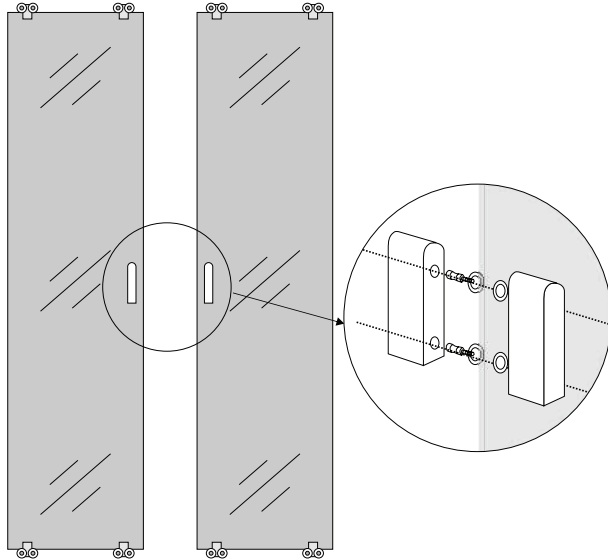
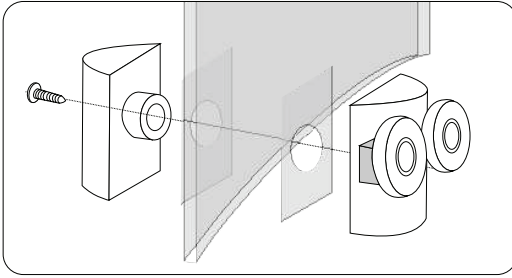
8 - 4×16 mm

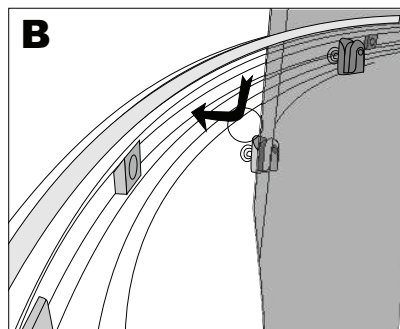
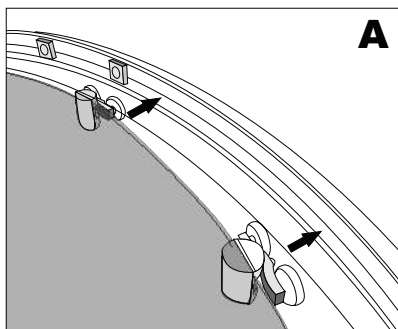
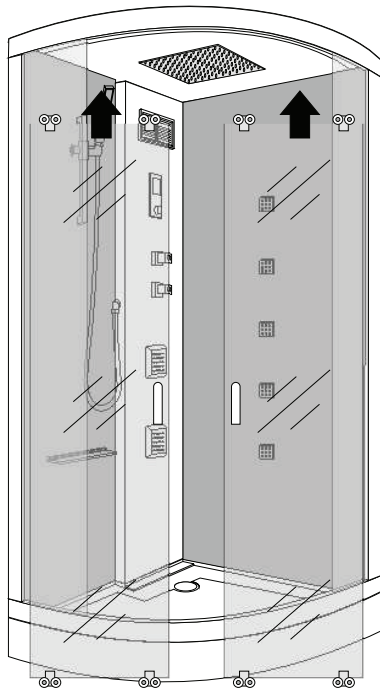


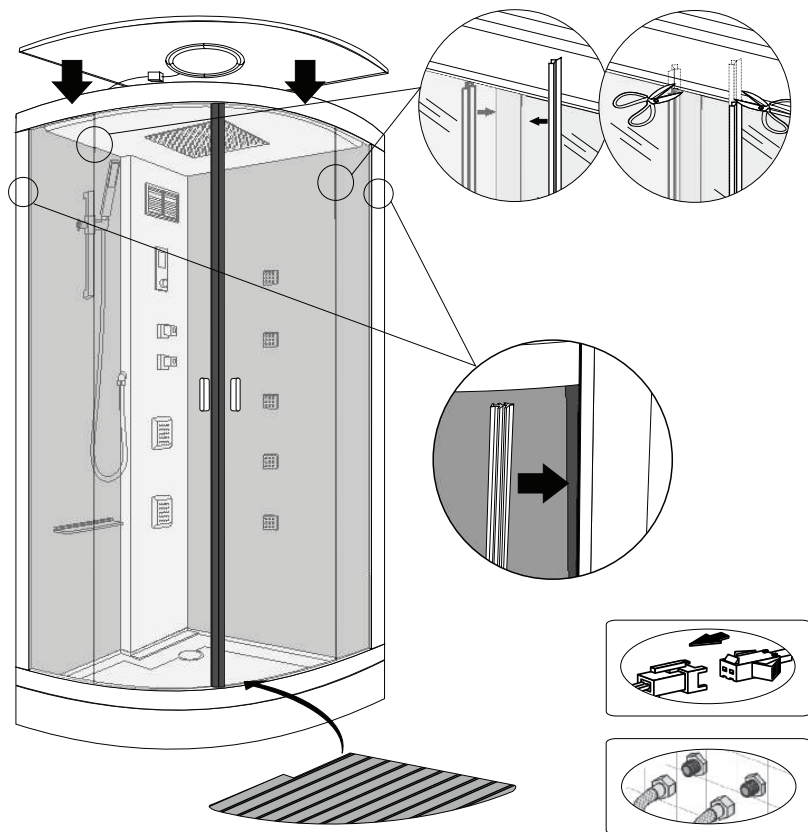
3 mm



8 - 4×16 mm



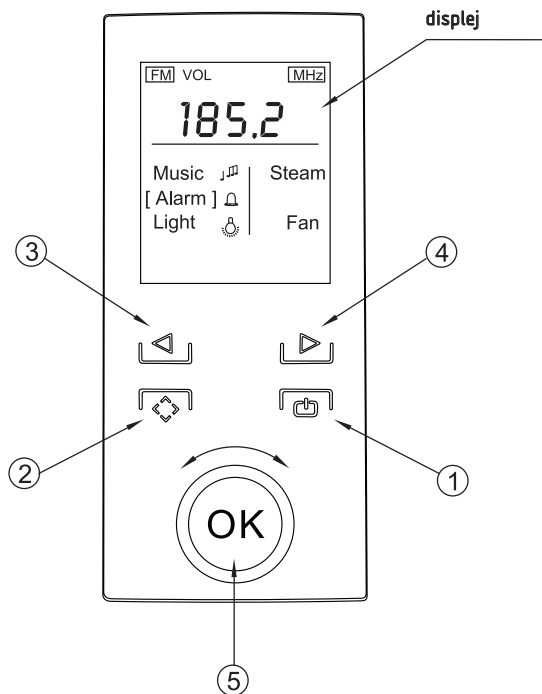




Celý box je nutné důkladně zasilikonovat. Zatmelte především připojení dolního oblouku k vaničce a horního oblouku ke stropu. Dále zatmelte všechna skla a zrcadla okolo rámu, zadní uchycení masážních trysek, spojení zadního masážního panelu s bočními černými skly, všechny otvory u připojení poličky, držáku ruční sprchy a masáže nohou. Použijte sanitární silikon. Po zatuhnutí silikonu celý box vystříkejte vodou a zkontrolujte - pokud by někde voda prosakovala, je třeba dané místo přesilikonovat.

Podle návodu k ovládacímu panelu přezkoušejte funkce boxu, zkontrolujte, zda nikde neuniká voda. Pokud je vše v pořádku, umístěte celý box na jeho místo.

**UPOZORNĚNÍ:** U všech typů zadního masážního panelu je třeba zkontrolovat utažení montážních svorek na hadicích vedoucích k tryskám. U některých typů je k tomu třeba odšroubovat kryt.



### Ovládací panel IQ steam

1. hlavní vypínač ON/OFF
2. přepínač mezi teplotou a časem saunování nebo mezi laděním stanic a hlasitostí
3. nastavuje teplotu saunování směrem dolů
4. nastavuje teplotu saunování směrem nahoru
5. hlavní přepínač - otáčením doprava nebo doleva zvolíte požadovanou funkci zobrazenou na displeji (music - radio, alarm, light - světlo, steam - parní saunování, fan - ventilátor). Zvolenou funkci potvrdíte stiskem tlačítka OK.

Teplotu saunování lze nastavit ve °C i ve Fahrenheitech

Poznámka: Ovládací panel masážní verze je shodný, pouze parní funkce nejsou aktivní.

### Bezpečnostní opatření

1. Instalaci systému musí provádět kvalifikovaný technik. Ochranný vypínač proti svodu (průniku proudu) musí být instalován na místě vhodném pro jeho ovládání.
2. Systém musí být instalován na pevných základech, jinak výrobce nezodpovídá za následky z nesplnění tohoto požadavku.
3. Parní generátor musí být postaven vertikálně a v pevné stabilní poloze. Výstupu páry NESMÍ být bráněno a nesmí se na tomto místě zabudovat žádný ventil.
4. Odpojte prosím hlavní vypínač z pohotovostní polohy, když jednotka není dlouho používána.
5. Zatížení napájecího okruhu musí být respektováno při instalaci zařízení, jinak může být narušena normální funkce systému nebo v horším případě může dojít k nehodám!

### Údržba

1. V případě nesprávné činnosti jak uvedeno výše obraťte se na kvalifikovaného údržbáře nebo se spojte s dodavatelem.
2. Odpojte prosím hlavní elektrický vypínač, jestliže jednotka není používána po dlouhou dobu, tak aby jednotka nebyla dlouho v pohotovostním stavu.
3. Doporučuje se čistit parní agregát jednou za 3 měsíce. Vyčistěte zejména vodní nádrž od usazenin, zvláště je-li napojen na tvrdou vodu.
4. Doporučuje se následující metoda čištění: Rozpusťte 5 až 10 gramů kyseliny citrónové v 1,4 litru čisté vody, odpojte výstupní potrubí parního generátoru a vlijte dovnitř zředěnou kyselinu. Připojte zpět potrubí, nastartujte jednotku a zahřívajte ji po 30 minut a pak vypusťte vodu z vnitřku.
5. Pro pravidelné čištění používejte čisticí prostředky určené k údržbě sprchových koutů a boxů dodávané na našem trhu.
6. Pojezdová kolečka promažte silikonovým olejem 1× za dva týdny popř. seříd'te volný pohyb dveří

Uvedený návod je univerzální a může se dle typů a modelů odlišovat!

## Pravidla saunování

Saunujeme se zásadně nazí. Saunování v plavkách se nedoporučuje, neboť vznikající pot odplavující toxiny z těla nemá možnost volně stéci. Může následně dojít k alergické reakci kůže v místech pokrytých látkou.

Důležitou součástí je doplňování tekutin. Buď čistou vodou nebo neslazenou minerálkou. Nedoporučujeme během pocení ani po ukončení saunování požívat alkoholické nápoje. Alkohol má pro organismus účinky dehydratační.

### Saunování:

Nejdříve omyjeme tělo mýdlem. Tím se zbavíme povrchových nečistot, které by mohly bránit v následném pocení. Poté se usadíme v sauně. Vhodná doba pobytu v saunovacím zařízení je pro děti 5 – 8 minut a pro dospělé by neměla přesáhnout 15 minut. V sauně dodržujeme klid (šeptáme nebo úplně mlčíme). Ticho napomáhá k hlubší relaxaci organismu. Během pocení většinou nedochází k žádným nepříjemným pocitům, ale pokud se tak stane, je potřeba saunu opustit a zchladit se.

Po uplynutí dostatečné doby, se jdeme zchladit. Nejdříve se osprchujeme studenou vodou a i následně můžeme pokračovat v ochlazování. Pro tělo, které není na saunování zvyklé, to nebude tak velký teplotní náraz. Pod vodou zůstaneme pár minut a pak doporučujeme na chvíli si lehnout na lehátko a úplně vychladnout před dalším vstupem do sauny (5 – 10 minut). Ohřátí a ochlazení opakujeme 3×.

Po absolvování procedury saunování se opláchneme, ale bez použití mýdel a šampónů. To proto, že póry jsou vlivem vysoké teploty roztažnější a následně omytí mýdlem by mohlo kůži podráždit. Doporučujeme, abychom se po sauně vyhybali také zakouřeným prostorám. Optimální je lehnout si asi na půl hodiny.

### Kdy je saunování nevhodné:

- po vydatném jídle nebo nalačno
- pro jedince, kteří mají problémy s játry a ledvinami
- při virózách a zánětlivých onemocněních
- po požití alkoholických nápojů
- u žen v období menstruace nebo těhotných
- pro jedince, kteří jsou úplně fyzicky nebo psychicky vyčerpaní

Saunování nevyužíváme k hubnutí. Dochází pouze k pocitu ulehčení (vypocení tekutin).

### Pára

Je to zdravá a příjemná potní lázeň, podobná sauně, ale se zcela jiným klimatem – ne tak horká a mnohem vlhčí. Nedochází k takovému prohřátí těla jako u suché sauny, neboť teplota v páře se pohybuje mezi 40 – 50°C. Vlhkost vzduchu až 100% je ideální pro uvolnění svalů, průdušek, podporuje lepší prokrvení, čistí a oživuje pokožku. Zvláště vhodná je horká pára při onemocnění dýchacích cest a revmatických potížích.

Pravidla saunování v parní lázni jsou principiálně stejné jako u suché sauny.

Pro doplnění:

- do páry vstupujeme minimálně 30 min. po jídle
- pobyt v páře by neměl být větší než 20 min.
- po lázni se osprchujeme vlažnou vodou, pak se řádně vytřeme ručníkem do sucha
- nutné doplňovat tekutiny



Parní lázeň můžeme do tréninkového cyklu zařadit častěji než suchou saunu, protože v páře je teplota jen o několik °C vyšší než teplota těla a nedochází tedy k tak velkým teplotním výkyvům. Obvykle doporučujeme kombinovat s jinými regeneračními prostředky. Četnost návštěv tohoto zařízení je individuální (1-4×/týden).

Saunování se nedoporučuje při chorobách srdce a krevního oběhu. Při kožních chorobách je nutno se poradit s lékařem. Rozhodně není vhodné s takovou chorobou chodit do veřejné sauny. Do sauny by neměl chodit ani člověk s horečkou, neboť jeho termoregulační systém je narušen. Kromě toho by mohl nakazit spolusaunující.

Ačkoliv sauna uvolňuje, je to pro tělo extrémní zátěž, a tak se nedoporučuje, aby člověk chodil do sauny velmi unavený nebo nevyspalý. Člověk by neměl být ani hladový nebo naopak přejezený. Stejně tak by neměl mít žízeň.

Protože se člověk během saunování hodně potí, je nutno tělu dodávat dostatečné množství tekutin, v čemž je vhodné pokračovat i po skončení saunování.

Při saunování dětí je nutno brát v potaz jejich malé tělo a větší vnímavost vůči změnám teploty. Proto by se neměly saunovat v příliš teplých saunách nebo se vystavovat velkým změnám vlhkosti. Je možno vzít do sauny i několikaměsíční dítě. Je ale třeba být velmi opatrný, protože malé dítě ještě nedokáže dobře ovládat svoji tělesnou teplotu a hrozí jeho přehřátí. Nikdy se nesmí saunovat bez dohledu dospělé osoby!!!

**Nepřehlédněte - důležité!**

**Hydromasážní box nebo parní lázeň musí zůstat volně vyjímatelná (bez destrukčních prací)!**

- nesmí být napevno přichycen do podlahy nebo do stěn,
- nesmí být ke stěnám ani přichycen silikonem,
- nesmí být podezděn ani nesmí být osazen na vyvýšené místo (např. sokl, podezdívka apod.)

To znamená, že box můžeme bez problémů vyjmout (odsunout a zasunout), přičemž bude zajištěn montážní prostor okolo boxu minimálně 40 cm!!!

Přívod vody musí vždy zakončen rohovým ventilem 1/2". Pokud nebude, nelze výrobek na vodu připojit!

Ukončení elektrického přívodu k výrobku musí splňovat podmínky stanovené normou ČSN. Bez splnění této podmínky nemůže být výrobek oživen!  
Rozměry výrobků jsou aktuální ke dni tisku!

**Upozornění**

U některých typů výrobků, v kterých jsou vstupní dveře konstrukčně uchycené na pantech, nelze zaručit 100% těsnost. Může proto dojít k přiměřenému průniku vody.

Masážní trysky, sprchová růžice, stropní sprcha a hydromasáž nohou se působením vody zanáší vodním kamenem. Pokud se nebude provádět pravidelné čištění, může dojít k ucpání trysek a jejich následnému poškození (např. prasknutí).

**V tomto případě se nejedná o vady výrobku a tudíž ani o reklamaci!!!**

Podlaha pod HM boxem musí být z materiálu odolného proti vodě.

Pojezdová kolečka a kolejnice je třeba pravidelně každý týden promazávat (např. vodní nebo lékařská vazelína) Zvyší se tím jejich životnost. V případě špatné údržby nebude závada s tím spojená považována za reklamaci.

Společnost Arttec s.r.o. nabízí jako placenou službu také montáž, zapojení a oživení výrobků. V případě dodávky pro soukromé účely je možné dodat výrobek v zvýhodněné sazbě DPH 14%.

#### **Příklad:**

Parní box Oxygen nabízíme za **46.990,- Kč** s DPH 20%. Bez DPH je cena tohoto boxu **39.158,- Kč**. Cena montáže bez DPH činí **5.000,- Kč**. Kompletní částka za masážní box s montáží a 14% DPH tedy je **50.340,- Kč**.

Běžná cena při pořízení masážního boxu a montáže zvlášť by činila 52.690,- Kč.

Tak můžete ušetřit **2.350,- Kč!**

Pro případné informace kontaktujte naše servisní oddělení na níže uvedeném kontaktu kde Vám poskytneme kontakt na nejbližšího autorizovaného technika který pro Vás odborně a nejvýhodněji zajistí montáž výrobku.

#### **Pro snadný průběh montáže v co nejkratším čase je třeba dodržet tyto podmínky:**

- vykládku a přemístění zboží na místo instalace
- předloží revizní zprávu (bez RZ bude vana po instalaci odpojena od el. rozvodu)
- přívod vody, el.energie a odpadu podle stavební připravenosti
- v den montáže přístup k el.rozvaděči a uzávěru vody, které musí být plně funkční
- zodpovědnou osobu k převzetí vany a vyřízení dokumentace
- pro reklamační a pozáruční servis přístup k elektronice a motorům hydromasážního zařízení

#### **Pro nejrychlejší vyřešení záruční reklamace prosím postupujte podle těchto bodů:**

- nejlépe emailem , faxem nebo písemně nám zašlete doklad o koupi výrobku popř. záruční list fax.: +420 546 212 004, e-mail: reklamace@arttec.cz
- popište závadu a pokud je to možné připojte fotodokumentaci poškození nebo vadného dílu
- naši pracovníci Vás budou zpětně kontaktovat a dohodnou se na způsobu řešení reklamace

#### **Arttec s.r.o.**

Areál Knížecí les  
Nesovice 664 16  
Česká republika

Po - pá 7:00 - 15:30 hod.

tel.: +420 546 434 586  
fax: +420 546 212 004  
mob.: +420 731 542 965

e-mail: reklamace@arttec.cz  
nahradnidily@arttec.cz  
Skype: arttec.reklamace

<b>SERVISNÍ SLUŽBY společnosti ARTEC</b>	
Oprávněná reklamace v záruce	zdarma
<b>Masážní vany:</b>	
Kompletní připojení vany (připojení k el., vodovodnímu a odpadnímu rozvodu, předvedení a odzkoušení systému na úplnou funkčnost	2 500,- až 3 500,- Kč
<b>Masážní boxy, panely a infra сауны:</b>	
Kompletní montáž a připojení sprchového boxu	2 500,- Kč
Kompletní montáž a připojení masážního boxu	4 500,- Kč
Kompletní montáž a připojení parního boxu	5 000,- Kč
Montáž masážního panelu	1 150,- Kč
Kompletní montáž a oživení infra сауны	4 000,- Kč
<b>Kouty:</b>	
Rámové provedení	1 350,- až 1 950,- Kč
Bezrámové provedení	2 100,- až 2 900,- Kč
Dveře do niky	1 890,- Kč
<b>Ostatní:</b>	
Montáž sprchovací vaničky	1 550,- až 2 100,- Kč
Montáž vany	1 550,- až 2 100,- Kč
Posouzení oprávněnosti reklamace	300,- Kč
Obhlídka a poradenství na místě instalace	600,- Kč
Hodinová sazba servisu - 1 hodina práce	350,- Kč
Další - každá další půlhodina	100,- Kč
Komponenty na hydromasážních zařízeních, boxy, kouty a jiné	dle ceníku
Cestovné	7,- Kč / km od nejbližšího střediska

**Uvedené ceny neobsahují DPH**

## Záruční list - CZ

Vážení zákazníci, právě jste si zakoupili značkový výrobek se zárukou.  
Plnou záruku v případě montáže autorizovanou firmou  
nese firma ARTEEC s.r.o.

Vyplní prodejce:

Typ výrobku:		Faktura/prodejka č.:	
Datum výroby:		Výrobní číslo:	
Datum prodeje:			
Prodejce (název, telefon):	razítko + podpis		

Výrobce poskytuje na výrobek záruku podle zákonem stanovených podmínek. Záruka je platná pouze v případě řádně vyplněného listu a doložení dokladu o koupi výrobku. Záruční doba je 2 roky ode dne prodeje. Záruka zaniká nebyla-li uplatněna v záruční době.

Vyplní autorizovaná firma:

Majitel (jméno, adresa):	
Revizní zpráva č.:	
Autorizovaná firma:	razítko + podpis
dne:	
Provedla osazení a oživení zařízení a obeznámila majitele se způsobem užívání výrobku	

### V případě reklamace kontaktujte ihned reklamační oddělení firmy ARTEEC a to v pracovních dnech od 7 do 15:30 hodin.

Doporučujeme osadit a oživit zařízení autorizovanou firmou s platným pověřením, vydaným společností ARTEEC s.r.o. Tetčice. Provádí se do prostoru se stavební připraveností specifikovanou v dokumentaci přiložené k zařízení na základě vyzvání majitelem zařízení.

### Upozornění: Součástí prodejní maloobchodní ceny není částka za osazení a oživení zařízení!

Záruční podmínky pro zařízení ARTEEC s.r.o.

Záruka v smyslu Občanského zákoníku se vztahuje na možný výskyt skrytých vad. Záruku není možné uplatnit v případě neodborné montáže či nedodržení platných norem ČSN.

Doporučujeme osadit a oživit zařízení autorizovanou firmou s platným pověřením, vydaným společností ARTEEC s.r.o. Při každém jednání se servisním střediskem je nutné předložit záruční list, doklad o zakoupení a revizní zprávu. Záruku je možné uplatnit v záruční době v prodejně, kde jste si zařízení zakoupili. Záruka se uplatňuje předložením tohoto záručního listu.

Záruku netze uplatnit zejména:

- v případě neodborné montáže, provedené osobou nebo firmou, která nebyla proškolená firmou ARTEEC, či při nedodržení platných norem ČSN
- na poškození způsobené uživatelem nesprávným užíváním, manipulací, nepřiměřeným násilím, dopravou nebo třetí osobou
- na vady způsobené poruchami v elektrické síti nebo v bytové instalaci, nevhodnými provozními podmínkami, nebo pokud byl u výrobku proveden neodborný zásah majitelem nebo jinou osobou
- pokud před uvedením zařízení do provozu nebyla vyhotovena revizní zpráva elektrorozvodu a přívodu k zařízení podle ČSN 331500 v návaznosti na ČSN 332000-6-061
- pokud je zařízení napěvo spojeno se stavbou a není možné ho vyjmout bez destruktivních činností. (Zařízení musí jít volně vyjmout.)
- pokud bude na výrobku použit jakýkoliv díl jiný než ten, který je dodáván dodavatelem

Vyplněný záruční list převzal dne:

Podpis, jméno:

ARTEEC s.r.o.  
Rosická 358, CZ - 664 17 Tetčice  
www.arttec.cz  
info@arttec.cz

Sídlo firmy: tel.: +420 546 422 114, fax: +420 546 410 494  
Reklamační oddělení: tel.: +420 546 434 586,  
fax: +420 546 212 004, mob: +420 731 542 965, reklamace@arttec.cz